

Curriculum vitae

(janvier 2020)

Pierre-Emmanuel Roux

UFR LCAO - case 7009 Université de Paris

5 rue Thomas Mann 75205 Paris Cedex 13

E-mail : pierre-emmanuel.roux@u-paris.fr

Situation actuelle

Maître de conférences à l'université Paris Diderot

Membre de l'UMR 8173 (Centre Chine-Corée-Japon de l'EHESS)

Co-rédacteur en chef de la revue *Extrême-Orient Extrême-Occident*

Membre ordinaire du bureau de l'Association française pour l'étude de la Corée (AFPEC)

Projets de recherche en cours

Biographie de Kim Taegön (1821-1846)

Traduction des nouvelles à caractère satirique de Pak Chiwön (1837-1805)

Histoire de la traite des coolies chinois au XIX^e siècle

Formation universitaire

2013 : **Thèse d'histoire** à l'École des Hautes Études en Sciences Sociales (EHESS), Paris. Mention très honorable avec les félicitations du jury.

Récompensée par le prix de thèse de l'Association française d'études chinoises (AFEC).

Intitulé : La Trinité antichrétienne : Essai sur la proscription du catholicisme en Chine, en Corée et au Japon (XVII^e-XIX^e siècles).

Directeur : Pierre-Étienne Will (Professeur au Collège de France)

2007 : **Maîtrise de coréen** à l'Institut National des Langues et Civilisations Orientales (Inalco), Paris, mention très bien.

2006 : **Maîtrise de chinois** à l'Inalco, mention très bien.

2005 : **Licence de coréen** à l'Inalco, mention très bien.

2003 : **DEA d'histoire** moderne et contemporaine à la Sorbonne Paris-IV, mention très bien.

2002 : **Licence de chinois** à l'Inalco, mention bien.

2001 : **Maîtrise d'histoire** à la Sorbonne Paris-IV, mention très bien.

2000-2002 : **Séjour d'études linguistiques à l'Université Normale de la Capitale à Pékin.**

2000 : **Licence d'histoire** à la Sorbonne Paris-IV, mention assez bien.

Expériences professionnelles

- 2015- : **Maître de conférences en langue et civilisation coréennes**, UFR des Langues et civilisations d'Asie orientale (LCAO), Université de Paris (anciennement Université Paris Diderot).
Chargé de cours en histoire de la Corée, département ECLA, École normale supérieure (Ulm).
- 2015-2019 : **Chargé de cours en langue et civilisation coréennes**, département d'études coréennes, Inalco.
- 2014-2015 : **Post-doctorat** (premier semestre) à l'Institut d'Asie orientale de l'École normale supérieure de Lyon, dans le cadre d'un projet sur l'histoire du droit en Corée : « Korean Law and History » (KORLAH).
Post-doctorat (second semestre) au Département d'études coréennes de l'Université de la Ruhr à Bochum (Allemagne), avec un séminaire sur l'histoire du droit coréen.
- 2013-2014 : **Chercheur invité (Käte Hamburger Kolleg visiting research fellow)**, au Centre d'études religieuses (CERES) de l'Université de la Ruhr à Bochum, dans le cadre du projet « Dynamics in the History of Religions between Asia and Europe ».
Chargé d'enseignement pour un projet de lancement des études coréennes à l'Institut d'Asie orientale de l'École normale supérieure de Lyon et à l'université de Genève.
- 2012-2013 : **Attaché temporaire d'enseignement et de recherche (ATER) en langue et civilisation coréennes**, UFR LCAO, Université Paris Diderot.
- 2011-2012 : **Chargé de cours en langue et civilisation coréennes**, section Corée, Inalco.
Chargé de cours en civilisation coréenne, UFR LCAO, Université Paris Diderot.
Bibliothécaire vacataire à l'Institut d'études coréennes du Collège de France.
- 2010-2011 : **Attaché temporaire d'enseignement et de recherche (ATER) en langue et civilisation coréennes**, section Corée, Inalco.
- 2007-2010 : **Chargé de cours en langue et civilisation coréennes**, section Corée, Inalco.
- 2005-2006 : **Enseignement du chinois** à L'École Multimédia, Paris.
- 2004-2009 : **Enseignement du chinois** en BTS commerce international, communication des entreprises, tourisme et hôtellerie-restauration à ICOGES, Paris.
- 2004- : Travaux de **traduction et d'interprétation** en chinois et en coréen.
- 2004-2006 : **Enseignement du chinois** à l'Association linguistique franco-chinoise des Yvelines.
- 2000-2002 : Participation à la **réalisation d'émissions télévisées** à Pékin pour la chaîne BTV.
Enseignement de l'anglais dans plusieurs écoles et collèges à Pékin.

Publications

Ouvrages

- 2018 : *Les Enfers vivants ou La tragédie illustrée des coolies chinois à Cuba et au Pérou*, Paris, Maisonneuve et Larose Nouvelles Éditions / Hémisphères, 280 p.

Recensions dans *Le Monde diplomatique* (janvier 2019, p. 24), [CaRASOM](#) (*Catalogue des Recensions de l'Académie des sciences d'outre-mer*, 2019), *Revue d'histoire du XIX^e siècle* (n° 58, 2019, p. 288-290), *Études chinoises* (à paraître).

2012 : *La Croix, la baleine et le canon : La France face à la Corée au milieu du XIX^e siècle*, Paris, Les Éditions du Cerf, 460 p.

Ouvrage récompensé par le prix Auguste Pavie 2012 de l'Académie des sciences d'outre-mer.

Recensions dans *Monde chinois, nouvelle Asie* (n° 30, été 2012, p. 139-140), *Le Monde diplomatique* (sept. 2012, p. 24), *Revue d'histoire diplomatique* (n° 3, oct. 2012, p. 307-311), *Revue d'histoire du XIX^e siècle* (n° 45, 2012, p. 230-232), *Archives des sciences sociales des religions* (vol. 160, oct.-déc. 2012, p. 32-34), *Korean histories* (vol. 3.2, 2013, p. 60-61), *Seoul Journal of Korean Studies* (vol. 26.1, juin 2013, p. 222-225), *Spiritus* (n° 212, sept. 2013, p. 374-375), *Outre-mers* (tome 100, n°378-379, 2013, p. 351- 352), *Revue d'histoire ecclésiastique* (n° 1, 2013, p. 473-475), *International Journal of Korean History* (n° 21.2, août 2016, p. 187-191), *Bulletin de l'École française d'Extrême-Orient* (n° 103, 2017, p. 581-582).

Articles dans des revues à comité de lecture

2016 : « The Catholic Experience of Chosŏn Envoys in Beijing: Contact Zone and Circulation of Religious Knowledge in the Eighteenth Century », *Acta Koreana*, Juin 2016, vol. 19, n° 1, p. 9-44.

2014 : avec Jung Inchul (université de Pusan), « P'ŭrangŭ p'ogyŏngsŏn *Riangk'urŭ* ho ūi Tokto palgyŏn e kwanhan yŏn'gu 프랑스 포경선 리앙쿠르호의 독도 발견에 관한 연구(The Discovery of Dokdo by the French whaler *Liancourt*) », *Yŏngt'o haeyang yŏn'gu*, vol. 7, été 2014, p. 146-179.

2012 : « The *Great Ming Code* and the Repression of Catholics in Chosŏn Korea », *Acta Koreana*, vol. 15, n°1, juin 2012, p. 73-106.

2011 : « Chosŏn kagyŏ ūi chaebalgŏn : 16-19 segi ch'ŏnjugyo sŏn'gyosa ūi Chosŏn chinch'ul chŏllyak e taehan kich'o yŏn'gu 조선 架橋의 재발견: 16-19 세기 천주교 선교사의 조선 진출 전략에 대한 기초연구 (The Rediscovery of the Korean Bridge : A Preliminary Study of the Catholic Missionaries' Strategies regarding Korea, 16th-19th Century) », *Yŏnmin hakchi*, vol. 16, août 2011, p. 189-233.

Autres articles de recherche

2017 : « Un empire en marche contre la secte des Européens ? La politique des Qing face au catholicisme dans la première moitié du XIX^e siècle », dans Dejanirah Couto et François Lachaud (dir.), *Empires en marche : Rencontres entre la Chine et l'Occident à l'âge moderne (XVI^e-XIX^e siècle)*, Paris, École Française d'Extrême-Orient, p. 291-319.

2016 : avec Jérôme Bourgon (CNRS. ENS de Lyon), « The Chosŏn Law Codes in an East Asian Perspective », dans Marie Seong-Hak Kim (éd.), *The Spirit of Korean Law*, Leiden, Brill, p. 19-51.

- 2015 : « Un autre regard sur la levée de la proscription du catholicisme en Chine : La vision des Qing (1844-1870) », dans Chen Tsung-Ming (éd.), *Le christianisme chinois aux 19ème et 20ème siècles: figures, événements et missions – œuvres*, Leuven, Verbiest Institute, p. 225-261.
- 2014 : « The Prohibited Sect of Yaso: Catholicism in Diplomatic and Cultural Encounters between Edo Japan and Chosŏn Korea », dans Marion Eggert, Felix Siegmund et Dennis Würthner (éds), *Social Networks and Location in the Circulation of Knowledge. Korea and Beyond (1400-1800)*, Berne, Peter Lang, p. 119-140.
- 2010 : « Les baleines d'un consul en Corée : Pigŭm-do, 1851 », dans *Mélanges offerts à Marc Orange et Alexandre Guillemoz*, Paris, Collège de France, p. 411-422.
- 2010 : « Heretics, Barbarians and Catholics : Rethinking the Korean Antichristian Discourse in a Regional Context », dans Codruța Cuc (éd.), *Multidisciplinary Perspectives in Korean Studies: Proceedings of the 7th Korean Studies Graduate Students Convention in Europe*, Cluj-Napoca, Casa Cărții de Știință, p. 57-67.
- 2007-2008 : « Du nouveau sur l'expédition de sauvetage du baleinier *le Narval* sur une île de l'archipel de Corée », *Tan'gun : Pratiques sociales des Coréens*, L'Harmattan, Paris, 2007, n° 1 (Nouvelle série), p. 167-184 ; 2008, n° 2, p. 179-190.

Compte-rendus d'ouvrages

- 2015 : Isabelle Landry-Deron (éd.), *La Chine des Ming et de Matteo Ricci (1552-1610) : Le premier dialogue des savoirs avec l'Europe*, Paris, Les Éditions du Cerf/Institut Ricci, 2015. dans *Études chinoises*, vol. XXXIV-1, p. 190-194.
- 2007 : Lars Peter Laamann, *Christian Heretics in Late Imperial China : Christian Inculturation and State Control, 1720-1850*, New York, Routledge, 2006. dans *Études chinoises*, vol. XXVI, p. 357-363.

Traductions scientifiques de livres, d'articles ou de communications

- 2019 : (anglais-français, avec Philippe Cadène et Yim Dongkun) Yu Kiyun (éd.), *Atlas national de Corée : Édition synthétique*, Suwon, Institut national de l'information géographique (Ministère du Territoire, de l'équipement et des transports). URL : <http://nationalatlas.ngii.go.kr/fr/index.php>
- 2017 : (coréen-français, avec Florence Galmiche) Yang Hyunah, « Le recours constitutionnel contre le délit d'avortement et la « voix des femmes »: Une étude des perceptions de l'expérience de l'avortement », *Tracés*, Hors-série n° 17, p. 195-236 (texte précédé d'une note de traduction, p. 189-194).
- 2017 : (coréen-français) Lee Eunyoung et Lee Sang-hyun, « La correspondance de Maurice Courant et les trois figures d'un coréanologue », dans *Maurice Courant : Une amitié pour la Corée*, Paris, Institut d'études coréennes – Collège de France, p. 107-161.
- 2015 : (coréen-français) Wang Hyŏnjong « La pensée *kaehwa* et le discours sur la construction de l'État moderne ». Traduction non publiée d'un chapitre du livre *Nonjaeng ũro ingnŭn*

Han'guksa (L'histoire coréenne au travers de ses controverses, Séoul, Yöksa pip'yōngsa, 2009). URL : <http://www.reseau-etudes-coree.univ-paris-diderot.fr/traduction/1837>

- 2006 : (coréen-français) Cheong Seong-Chang, « La stratégie extérieure de la Corée du Nord », communication au colloque *La Péninsule coréenne*, organisé en janvier par l'Asia Centre et la Fondation pour la recherche stratégique, Paris. (traduction non publiée)
- 2004 : (chinois-français) Yu Keping, « L'innovation politique en Chine », communication au colloque *Qu'est-ce que l'innovation politique ?*, organisé en juin par la Fondation pour l'innovation politique (INNOP), Paris. (traduction non publiée)

Publication électronique

- 2017 : (avec Eun-Joo Carré-Na) Maurice Courant, *Répertoire historique de l'administration coréenne* (1891), X-282-154 p. Saisie du texte original avec ajout des termes coréens en *han'gŭl* et de la transcription McCune-Reischauer URL : <http://maurice-courant.huma-num.fr/index.html>

Collaboration à la réalisation d'ouvrages

- 2020 : Révision du catalogue de l'exposition *Mémoire de 1919 : Histoire de la résistance coréenne*, Paris, Centre culturel coréen.
- 2012 : Révision de l'ouvrage bilingue français-coréen *Rapport sur les documents anciens coréens présents à l'étranger I : Le fonds ancien coréen du Collège de France*, publié par The National Library of Korea, Séoul, 2012, 70 p.
- 2004 : Liu Tong (éd.), *Yijie hanyu shiyong huihua 易捷汉语 实用会话* (Easy Chinese Speak Out), Pékin, Beijing daxue chubanshe (Presses de l'Université de Pékin), réédité en 2011. Ouvrage traduit en coréen sous le titre *Easy Chunggugŏ*, Séoul, China Press, 3 vol. (Vidéos des leçons disponibles sur [Youtube](https://www.youtube.com)).

Articles de vulgarisation

- 2019 : « L'année 1919, les mouvements d'indépendance coréens et la France », *Culture coréenne*, n°99, automne-hiver 2019, p. 16-21.
- 2019 : « *Jesa* ou comment honorer ses ancêtres en Corée », *Culture coréenne*, n°98, printemps-été 2019, p. 20-25.
- 2016 : « *Tongsinsa* : Les ambassades coréennes au Japon à l'époque Joseon », *Culture coréenne*, n°93, automne-hiver 2016, p. 26-29.
- 2016 : « Entre dévotion religieuse et stratégie politique : la visite du pape François en Corée du Sud », *Korea analysis*, n°11, octobre 2016, p. 10-15.
- 2016 : « Les premiers contacts franco-coréens au XIX^e siècle : un sujet toujours d'actualité », *Korea analysis*, n°10, mai 2016, p. 11-16.
- 2014 : « La rencontre entre le christianisme et le confucianisme en Corée », *Culture coréenne*, n°88, printemps-été 2014, p. 12-14.

2013 : « À la rescousse des naufragés de l'île de Bigeum (avril-mai 1851), *Culture coréenne*, n°86, printemps-été 2013, p. 12-14.

Communications

Conférences invitées

- 2019: (24 juin) « Andreas Kim Taegŏn (1821-1846) : The Clandestine Life and Heroic Afterlife of the First Korean Catholic Priest », *Kyoto Lecture*, organisée par l'École française d'Extrême-Orient (EFEO), la Scuola Italiana di Studi sull'Asia Orientale (ISEAS) et l'Université de Kyoto.
- 2018: (30 novembre) « Andreas Kim Taegŏn (1821-1846): The Clandestine Life and Heroic Afterlife of the First Korean Catholic Priest », EPEL Lecture, Université de Copenhague.
- 2018-2019 : Présentation de *Les Enfers vivants ou la tragédie illustrée des coolies chinois à Cuba et au Pérou* à l'Institut Confucius de Paris (14 novembre 2018), à l'EHESS (27 novembre 2019) et à la Société des amis du musée Cernuschi (à venir, 6 mai 2020).
- 2018 : (18 mai) « Fr. Andreas Kim Taegŏn (1821-1846) and the Fate of the Korean Catholic Church », présentation donnée dans le cadre des « Carousel lectures », Université d'Olomouc, République Tchèque.
- 2018 : (27 avril) « Andreas Kim Taegŏn (1821-1846): The Clandestine Life and Heroic Afterlife of the First Korean Catholic Priest », EPEL Lecture, Université de Hambourg.
- 2016 : (1^{er} décembre) « Entre tolérance et répression: Les lois sur les chrétiens à l'époque des Qing », présentation donnée à l'université de Genève.
- 2016 : (24 novembre) « Octobre-novembre 1866 : la France face à la Corée », présentation donnée dans le cadre d'une « Conférence de l'hôtel Cail » (Mairie du 8^e arrondissement de Paris), organisée par l'association du Souvenir napoléonien.
- 2016 : (10 novembre) « Le christianisme en Corée : Une figure d'exception en Asie orientale », présentation donnée à l'Institut d'Asie orientale (IAO) de l'École normale supérieure de Lyon.
- 2016 : (28 octobre) « 19 segi P'ŭrangsŭ ūi Chosŏn kaehang ūn wae silp'ae haennŭn'ga ? 19세기 프랑스의 조선 개항은 왜 실패했는가? (Pourquoi la France échoua-t-elle à ouvrir la Corée au XIX^e siècle) », présentation donnée en coréen à l'université nationale de Pusan.
- 2016 : (27 octobre) « 17-19 segi Han-Chung-Il samguk ūi ch'ŏnjugyo t'anap chŏngch'aek 17-19세기 한중일 삼국의 천주교 탄압 정책 (La répression du catholicisme en Chine, en Corée et au Japon, XVII^e-XIX^e siècles) », présentation donnée en coréen à l'université nationale de Pusan.
- 2016 : (27 octobre) « P'ŭrangsŭ ūi Tongasiahak 프랑스의 동아시아학 (Les études est-asiatiques en France) », présentation donnée en coréen à l'université nationale de Pusan.
- 2016 : (25 octobre) « The Foreign Disturbance of 1866 : Revisiting the Successful Expedition and the Failed Invasion of the French Navy in Chosŏn Korea », présentation donnée à la Royal Asiatic Society Korea Branch (RASKB), à Séoul.

- 2015 : (21 novembre) « Matin calme sur le royaume ermite ? Les premiers contacts franco-coréens au XIX^e siècle », présentation donnée aux Missions étrangères de Paris.
- 2015 : (8 octobre) « L'anticatholicisme transnational en Asie orientale au XIX^e siècle », présentation donnée au séminaire *Religions et croyances* du Laboratoire de recherche historique Rhône-Alpes (LARHRA), à Lyon.
- 2014 : (9 avril) « La rencontre entre le christianisme et le confucianisme en Corée », présentation donnée au Centre culturel coréen de Paris.
- 2013 : (6 août) « P'ŭrangsŭ Han'gukhak ũi hyŏnhwang 프랑스 한국학의 현황 (L'état actuel de la coréanologie française) », communication donnée en coréen à la Northeast Asian History Foundation, Séoul.
- 2013 : (6 avril) « Lumière chinoise sur la naissance miraculeuse de l'Église catholique coréenne, à la fin du XVIII^e siècle », présentation donnée dans le cadre d'un cycle de conférences sur la Corée, organisé par le musée Guimet, à Paris.
- 2012-2018 : Présentation de *La Croix, la baleine et le canon : La France face à la Corée au milieu du XIX^e siècle* à la Fondation Calouste Gulbenkian (14 mai 2012), au ministère des Affaires étrangères (22 novembre 2012), à l'Association française pour l'étude de la Corée (11 janvier 2013), à l'université de Genève (13 mars 2013), à l'université Sungkyunkwan (en coréen, 28 mai 2015), à la Northeast Asian History Foundation, Séoul (en coréen, 3 juin 2015), à l'université Yonsei (en coréen, 23 novembre 2017) et à l'université de Hambourg (en anglais, 26 avril 2018).
- 2012 : (20 octobre) « Les Missions étrangères de Paris et le Toit du monde : Préhistoire d'une rencontre tardive (XVII^e-milieu XIX^e siècle) », présentation donnée aux Missions étrangères de Paris, dans le cadre d'un cycle de conférences sur le catholicisme au Tibet.
- 2009 : (16 octobre) « Qingdai Sichuan tianzhujiao yanjiu 清代四川天主教研究 (Le catholicisme au Sichuan sous la dynastie des Qing) », présentation donnée en chinois à l'Université des minorités du Sud-ouest (Xinan minzu daxue), à Chengdu.
- Participation à des manifestations académiques en tant que discutant ou modérateur
- 2019 : (5 septembre) Modérateur (en chinois et japonais) de la troisième session de la conférence *Quanqiu shiyexia de Zhejiang yu Riben wenhua jiaoliushi yanjiu guoji xueshu yantaohui* 全球视野下的浙江与日本文化交流史研究国际学术研讨会 (Colloque international sur l'histoire des relations culturelles entre le Zhejiang et le Japon dans une perspective globale), organisé par les universités de Ningbo et Waseda, à Ningbo.
- 2019 : (13 juin) Discutant de la conférence de Ma Ji (université de Ningbo), « Chen Jitong (1851-1907), un diplomate chinois très parisien », organisée par l'Institut français de recherche sur l'Asie de l'Est (IFRAE), à l'Inalco.
- 2018 : (13 septembre) Modérateur de la table ronde « Humanités numériques et matériaux pédagogiques », à l'atelier international du RESCOR *L'essor des études coréennes : Bilans et perspectives*, à l'université Paris Diderot.

- 2018 : (15 juin) Modérateur du panel « Objects of Memory and Memory of the Object », aux journées d'étude internationales de l'Association française d'études chinoises *Chinese Objects and their Lives / La vie des objets en Chine*, à l'Inalco.
- 2017 : (3 mars) Modérateur du panel « Sexual Crimes in 19th Century Korea », au workshop *The Study of Judicial Cases in East Asia in the 18th and the 19th Centuries*, organisé par l'université de Genève.
- 2016 : (4 juin) Modérateur du panel « Représentations de familles (Chine ancienne et impériale) », à la journée d'étude de l'AFEC, *Portraits de familles*, à l'Inalco, Paris.
- 2016 : (19 mai) Modérateur et discutant du panel « Christianismes chinois », au colloque international *La religion des Chinois de France : Implantations, croyances et pratiques*, organisé par le Groupe Religions, Sociétés, laïcités (GSRL) du CNRS, à Paris.
- 2016 : (11 avril) Modérateur de la session « Archives sur le mouvement d'indépendance coréen et publications en France », au colloque international *La France et le mouvement d'indépendance coréen*, organisé par l'université Paris Diderot, The Independence Hall of Korea et l'université Kookmin, à Paris.
- 2015 : (12 mai) Modérateur de la session « Droit et Armée / Militarizing Law », au colloque international *Les lieux de la loi dans l'empire chinois / The Places of the Law in the Late Chinese Empire*, organisé par l'Institut d'Asie orientale (ENS de Lyon) et l'École française d'Extrême-Orient (EFEO), à Lyon.
- 2013 : (7 novembre) Discutant du panel « La situation politique actuelle en Asie de l'Est et les problèmes liés aux droits territoriaux entre les pays voisins », séminaire international coréano-francophone sur la situation géopolitique en Asie de l'Est, les problèmes territoriaux et la cartographie, organisé par la Northeast Asian History Foundation, à Paris.

Colloques / Workshops / Journées d'étude

- 2020 : (à venir. 21 mars) « Eyes Wide Shut: The Qing Court and the (Re-)Discovery of Catholic Crypto-Knowledge in Early Nineteenth-Century Beijing », communication au colloque annuel de l'Association for Asian Studies (AAS), Boston.
- 2019 : (6 septembre) « Qingdai jinyi tianzhujiao suoshou Riben "huita" zhi yingxiang 清代禁抑天主教所受日本“绘踏”之影响 (L'influence de l'*ebumi* japonais sur la proscription du catholicisme dans la Chine des Qing) », communication donnée en chinois à la conférence *Quanzhou shiyexia de Zhejiang yu Riben wenhua jiaoliushi yanjiu guoji xueshu yantaohui 全球视野下的浙江与日本文化交流史研究国际学术研讨会* (Colloque international sur l'histoire des relations culturelles entre le Zhejiang et le Japon dans une perspective globale), organisé par les universités de Ningbo et Waseda, à Ningbo.
- 2019 : (16 juillet) « *Living Hells: How a Late Qing Author Denounced the Tragedy of Chinese Coolies in Cuba* », communication à *The 11th International Convention of Asia Scholars (ICAS)*, Leiden.

- 2019 : (22 juin) « Nihon kara Chūgoku made no kinkyō: Shindai no ebumi wo chūshin ni 日本から中国までの禁教—清代の絵踏を中心に— (La proscription du catholicisme, du Japon à la Chine : l'exemple de l'*ebumi* à l'époque des Qing », communication donnée en japonais au symposium *Kinsei Higashi Ajia ni okeru kirishitan no juyō to dan.atsu* 近世東アジアにおけるキリシタンの受容と弾圧 (Réception et répression du catholicisme dans l'Asie orientale prémoderne), organisé à l'université Waseda.
- 2019 : (14 avril) « Ming Loyalism, Qing Reality, and the Repression of Christianity in Late Chosŏn Korea », communication au colloque de l'Association for Korean Studies in Europe (AKSE), Rome.
- 2018 : (2 novembre) « Chu Ch'ōng P'ūrangŭ oegyogwandŭl kwa Namyōn-gun togul sakkōn 주 프랑스 외교관들과 덕산에서 일어난 남연군굴총사건 (Les représentants de la France en Chine et l'affaire de l'excavation du prince Namyōn) », communication donnée en coréen dans le cadre du projet de recherche collectif *Op'erūt'ŭ sakkōn e taehan t'ūraensūnaesyōnŏl t'amgu* 오페르트 사건에 대한 트랜스내셔널 탐구 (*Transnational Approaches to the Oppert Incident*), Sōngnam (Corée du Sud).
- 2018 : (6 octobre) « Hō Kyun kwa ch'ōnjugyo ūi mannām e taehan chaegōmt'o 허균과 천주교의 만남에 대한 재검토 (Un réexamen de la rencontre entre Hō Kyun et le catholicisme) », communication donnée en coréen à l'International Gyosan Academic Conference, Kangnūng (Corée du Sud).
- 2017 : (24 novembre) « Chungguk esō Tongasia ro, tasi Chungguk ūro : chōn'gūndae pōmnyul chisik ūi yut'ong e kwanhan tansang 중국에서 동아시아로, 다시 중국으로 : 전근대 법률 지식의 유통에 대한 단상 (From China to East Asia, and back again : A few Thoughts on the Circulation of Legal Knowledge in Premodern Times) », communication donnée en coréen au colloque *Joseon Law in its East Asian Context : Documents and Practices (Tongasia sok Chosŏn ūi pōp – charyo wa silsang)*, organisé par le Kyujanggak Institute for Korean Studies, Université nationale de Séoul.
- 2017 : (26 juillet) « Bali waifang chuanjiaohui yu Qingdai jiao'an yanjiu : yi jinjiao shiqi wei li. 1724 nian zhi 1860 nian 巴黎外方传教会与清代教案研究——以禁教时期为例 (1724年至1860年) (Les Missions étrangères de Paris et les incidents antichrétiens à l'époque des Qing: l'exemple de la période de proscription (1724-1860) », communication donnée en chinois au colloque *Bali waifang chuanjiaohui yu Qingdai yilai de Zhongguo* (Les Missions étrangères de Paris et la Chine depuis l'époque des Qing), organisé par la Chinese University of Hong Kong et les MEP, à Hong Kong.
- 2017 : (21 avril) « Not every missionary in Chosŏn is a martyr: The anti-Christian cases of 1878-79 reconsidered », communication au colloque de l'Association for Korean Studies in Europe (AKSE), Prague.
- 2016 : (27 août) « The Unexpected Barbarians: Revisiting Anti-Christianity in Qing-Chosŏn Relations », communication à la conférence *China within Chosŏn: Chinese Culture, Politics*

and History and their Korean Appropriations and Interpretations during the Early Modern Period, organisé par le King's University College, London (Canada).

- 2016 : (2 avril) « Laws Compared: How the Chosŏn State Relied on Ming and Qing Legislations », communication au colloque annuel de l'Association for Asian Studies (AAS), Seattle.
- 2016 : (22 janvier) « Christianity and Law in Korea and East Asia », communication à la conférence *Pre-Modern Korean Studies in Europe: Results, Projects, and Prospects*, organisée par le Centre de recherches sur la Corée (CRC), EHESS, Paris.
- 2015 : (1^{er} décembre) « Une Civilisation confucéenne idéale: La construction d'une identité coréenne à l'époque du Chosŏn (1392-1910) », communication à la journée d'étude *Identités coréennes : fondements, actualités et perspectives*, organisée par le Musée Guimet, Paris.
- 2015 : (7 novembre) « La révolte de Shimabara-Amakusa et l'identité catholique japonaise : Regards coréens (XVII^e-XIX^e siècles) », communication à la journée d'étude *Statuts et identités dans la société japonaise moderne (XVII^e-XIX^e siècles)*, organisée par l'Université Paris Diderot.
- 2015 : (10 septembre) « Le droit coréen à l'époque du Chosŏn (1392-1910) : une réévaluation des influences doctrinales chinoises », communication au 5^e Congrès *Asie & Pacifique*, organisé par le Réseau Asie & Pacifique et le GIS Asie, à Paris.
- 2015 : (2 septembre) « The Hidden Fruits of a Deserted Land: A New Look at Missionaries' Struggles for the Administration of Mongolia and Manchuria in the Mid-nineteenth Century », communication au symposium *Chinese Catholicism and Missionaries from the Low Countries from the 17th to the 20th Century in China*, organisé par l'Institut Verbiest de l'Université catholique de Louvain (KU Leuven).
- 2015 : (12 juillet) « Catholic Heretics on Trial: The Case of Fr. Kim Taegŏn (1821-1846) », communication au colloque de l'Association for Korean Studies in Europe (AKSE), à Bochum, et organisation du panel « Tortured Subjects: Crime and the Law of Proof in Late Chosŏn Korea ».
- 2015 : (5 juin) « The Catholic Experience of Chosŏn Envoys in Beijing: Contact Zone and Circulation of Religious Knowledge (17th-19th Centuries) », communication en colloque *The Christian Experience in Korea*, organisée par l'université Keimyung, Taegu.
- 2015 : (29 mai) « 1886 nyŏn Han-Pul choyak ch'egyŏl paegyŏng e taehan chaegŏmt'o 1886 년 韓佛 조약체결 배경에 대한 재검토 (Le contexte historique du traité franco-coréen de 1886 : un réexamen) », communication donnée en coréen au symposium *La Corée vue à travers les archives diplomatiques françaises (Pŭrangsŭ oegyo charyo rŭl t'onghae pon Taehan cheguk)*, organisé par le Centre d'études francophones de l'université Sungkyunkwan, Séoul.
- 2015 : (28 mars) « Confucian Legacy, Qing Laws and Anti-Christianity in Late Chosŏn Korea », communication au colloque annuel de l'Association for Asian Studies (AAS), à Chicago.
- 2015 : (9 janvier) « Translating via (or not via) a Bridge Language: The Case of Christian Texts in Late Chosŏn Korea (18th-19th Centuries) », communication au workshop *Translating Knowledge: Asia-Europe (16th- 19th Centuries)*, organisé par le Centre Alexandre Koyré (EHESS) et l'université de Heidelberg, à Paris.

- 2014 : (20 novembre) « Catholic Converts, Ancestor Worship and Religious Plurality: A few Thoughts on Ming-Qing China and Chosŏn Korea », communication au colloque *Pluralité religieuse et culturelle en Asie de l'Est (Chine, Corée, Japon)*, organisé par l'Inalco, Paris.
- 2014 : (23 mai) « Everyday Justice and Clandestine Catholics in Mid-Qing China », communication au colloque *Penal Code and Everyday Justice in Ming and Qing China*, organisé au Collège de France, Paris.
- 2014 : (24 avril) « The Chosŏn Law Codes in an East Asian Perspective », communication au colloque *The Spirit of Korean Law: Korean Law and History in the Global Context*, organisé par The Korean Society of Legal History et l'Institut d'Asie orientale (IAO) de l'École normale supérieure de Lyon, à Séoul.
- 2014 : (2 avril) « Un autre regard sur la levée de la proscription du catholicisme en Chine : La vision des Qing (1844-1870) », communication au Verbiest Forum *Le christianisme chinois aux 19ème et 20ème siècles: figures, événements et missions – œuvres*, organisé par l'Institut Verbiest de l'Université catholique de Louvain (KU Leuven).
- 2013 : (27 septembre) « Beyond Hagiography: The Punishment of Catholics in Nineteenth Century Chosŏn Korea », communication donnée au workshop *Crime and Punishment in Chosŏn Korea*, à la School of Oriental and African Studies (SOAS), Londres.
- 2013 : (7 juillet) « The Bold Converts of the *Kyŏngsin* Year (1800): Some New Findings on the First Korean Catholic Confraternity », communication au colloque de l'Association for Korean Studies in Europe (AKSE), à Vienne (Autriche).
- 2013 : (12 avril) avec Jérôme Bourgon, « Comparisons and Contrasts between Chosŏn Law Codes and Ming/Qing Law Codes », communication au colloque *The Spirit of Korean Law: The Identity and Evolution of Korean Law and Legal Culture in Comparative Perspective*, organisé par l'Institut d'Asie orientale (IAO) de l'École normale supérieure de Lyon.
- 2011 : (8 novembre) « Un empire en marche contre la secte des Européens ? La politique des Qing face au catholicisme dans la première moitié du XIX^e siècle », communication au colloque *Empires on the Move: Encounters between China and the West in the Early Modern Era (16th-19th centuries)*, organisé par la Fondation Calouste Gulbenkian, l'École française d'Extrême-Orient et l'École pratique des hautes études, à Paris.
- 2011 : (21 octobre) « Chosŏn Korea in the Catholic Conquest of East Asia : Re-visioning Missionary Strategies in a Regional Context and a Long Term Perspective (16th-19th Century) », communication à la *2011 UCLA Im Conference of Korean Christianity : "Korean Christianity in the East Asian Context"*, à Los Angeles.
- 2011 : (18 juin) « The Korean Missing Bridge: Missionary Networks and Discourse on Chosŏn Korea from the 17th to the 19th Century », communication au colloque de l'Association for Korean Studies in Europe (AKSE), à Moscou, et organisation du panel « Circulating Objects, Men, and Representations during the late Chosŏn Dynasty ».
- 2011 : (6 mai) « Catholicism in Nippo-Korean Diplomatic and Cultural Encounters : A Forgotten Example of Circulation of Knowledge », communication à la conférence *Social Networks and*

Location in the Circulation of Knowledge, organisée par le département d'études coréennes de l'université de Bochum, Allemagne.

- 2011 : (27 avril) « Victimes, héros et martyrs : De la création d'une identité et d'un patrimoine catholique coréen », communication à la journée des doctorants de l'EHESS/UMR 8173 du CNRS, à Paris.
- 2011 : (31 mars) « The *Great Ming Code* and the Persecution of Catholics in Chosŏn Korea », communication au colloque annuel de l'Association for Asian Studies (AAS), à Honolulu.
- 2010 : (30 juillet) « Heretics, Barbarians and Catholics: Rethinking the Korean Antichristian Discourse in a Regional Context », communication au 7th Korean Studies Graduate Students Convention (KSGSC) in Europe, à l'université Babeş-Bolyai, Cluj-Napoca, Roumanie.
- 2010 : (30 juin) « Umul an ũi kaeguri: Chosŏn chishigin'dŭri parabon Pukkyŏng ũi ch'ŏnjugyo, 18 segi mal-19 segi ch'o (Comme des grenouilles au fond d'un puits: Les lettrés coréens et leurs perceptions du catholicisme à Pékin, fin XVIII^e-début XIX^e siècle) », communication donnée en coréen et récompensée du « Best Paper Award » au workshop *Re-visioning Korean History from a Long-term and Large-scale Perspective* (the 6th International Workshop on Korean Studies), the Institute of Korean Studies, à l'université Yonsei, Séoul.
- 2010 : (25 janvier) « La Proscription du catholicisme au Japon et ses influences en Extrême-Orient aux XVIII^e et XIX^e siècles : l'exemple de l'*ebumi* », communication à la journée des doctorants de l'EHESS/UMR 8173 du CNRS, à Paris.
- 2009 : (20 juin) « Rethinking the Early Korean Catholic Church in the Light of Chinese History », communication au colloque de l'Association for Korean Studies in Europe (AKSE), à Leiden, et organisation du panel « Contact and Interaction: Religions in Korea and the West in the Late Chosŏn Dynasty ».
- 2009 : (26 mars) « The Other Face of Conversion to Catholicism : Aspotasy in Mid-Qing China », communication au colloque annuel de l'Association for Asian Studies (AAS), à Chicago.
- 2008 : (9 décembre) « Clergies and Clergymen in the Qing Code, with a Special Focus on Catholic Priests », présentation au workshop *Les Codes pénaux et la tradition juridique chinoise : Projet d'édition critique et de traductions commentées*, à l'Institut d'Asie Orientale, Lyon.
- 2007 : (4 septembre) « Les Collèges clandestins en Chine pendant la période de proscription du catholicisme (1720-1860) : L'exemple du vicariat du Sichuan », communication au colloque international de sinologie organisé par l'Institut Ricci de Paris.
- 2007 : (19 avril) « Western Whalers and Korea at the Middle of the 19th Century », communication au colloque de l'Association for Korean Studies in Europe (AKSE), à Dourdan.
- 2006 : (25 novembre) « L'Arrachage des yeux des Chinois : une vision persistante des Chinois à l'égard des missionnaires occidentaux (de la dynastie des Ming à la République) », Journée d'étude « La Chine et ses autres » organisée par l'Inalco, Paris.
- 2006 : (2 juin) « Parole aux futurs acteurs des relations franco-coréennes », communication (sous forme de table ronde) au colloque *La Corée au cœur (1886-2006) : Colloque sur 120 de relations diplomatiques entre la Corée et la France*, à Issy-les-Moulineaux.

2002 : (13 mai) « La Mission catholique du Sichuan pendant la période de proscription du catholicisme (1724-1842) », journée d'étude de l'École Française d'Extrême-Orient (EFEO), à l'antenne de Pékin.

Interventions dans les médias

2019 : (9 janvier) Invité sur France Culture, dans l'émission « Le cours de l'histoire » pour présenter *Les Enfers vivants ou La tragédie illustrée des coolies chinois à Cuba et au Pérou*.

2017 : (3 août) Interviewé dans l'article « La Société des Missions étrangères de Paris, sujet d'études de chercheurs de Chine continentale », [Églises d'Asie](#).

2012 : (22 octobre) Invité sur Radio Notre Dame (FM 100.7), dans l'émission « Orient Extrême » pour présenter la première évangélisation du Tibet.

2012 : (4 mai) Invité sur Radio Notre Dame, dans l'émission « Orient Extrême » pour présenter *La Croix, la baleine et le canon : La France face à la Corée au milieu du XIX^e siècle*.

Jurys de thèses de doctorat

2018 : Membre du jury de la thèse de doctorat de Kim Narae, École pratique des hautes études (EPHE), 11 janvier. Intitulé : « Architecture des Missions étrangères de Paris en Corée : Père Coste 1847-1897 ».

2017 : Membre du jury de la thèse de doctorat de Patrick Kilkelly, School of Oriental and African Studies (SOAS, Londres), 14 décembre 2017. Intitulé : « Mainstream Culture and the Inculturation of Catholicism in late Chosŏn ».

2017 : Membre du jury de la thèse de doctorat de Kang Hyejong, Université Yonsei, 24 octobre - 23 novembre - 20 décembre 2017. Intitulé : « Imsul (1862) nyŏn Chosŏn Samjŏng kup'ye ron ūi hyŏngsŏng yangsang kwa sŏnggyŏk koch'al (The Formation and Characteristics of "Three Policies" Reform Discourse on Taxation, Institutions, and Statecraft in 1862 Chosŏn Korea) ».

2016 : Membre du jury de la thèse de doctorat de Hitomi Omata Rappo, EPHE et université de Fribourg, 13 janvier 2016. Intitulé : « Des Indes lointaines aux scènes des collèges: les reflets des martyrs de la mission japonaise en Europe (XVI^e-XVIII^e siècle) ».

Activités éditoriales et d'expertise

2018-..... : Membre du comité de rédaction de la revue *Yŏnmin hakchi* (université Yonsei, Séoul).

2015- : Co-rédacteur en chef de la revue *Extrême-Orient Extrême-Occident*, publiée par les Presses universitaires de Vincennes, avec Matthias Hayek (Université Paris Diderot).

Membre du jury pour le recrutement de maîtres de conférences :

-en histoire de l'Asie contemporaine à Sciences Po (2020) ;

-en études japonaises à l'Inalco (2020) ;

-en études coréennes à l'université Jean Moulin Lyon 3 (2020) ;

-en études coréennes à l'université Paris Diderot (2017 et 2019).

Évaluateur ad hoc de dossiers de candidature au poste de maître de conférences (ou *associate professor*) à l'École des hautes études en sciences sociales (EHESS) et à l'université Tsinghua (Taiwan).

Évaluateur ad hoc de dossiers de candidature au programme de Directeur d'Études Associé (DEA) de la Fondation Maison des Sciences de l'Homme.

Évaluateur ad hoc d'articles en français, anglais, chinois et coréen pour les revues *Acta Koreana*, *Archives des sciences sociales des religions*, *Bulletin de l'École française d'Extrême-Orient*, *Catholic Historical Review*, *Cross-currents*, *Extrême-Orient Extrême-Occident*, *Korea Journal*, *Ming Qing Studies*, *T'oung Pao*, *Yölsang kojön yön'gu*, *Yönmmin hakchi* (22 articles évalués depuis 2016).

Évaluateur ad hoc de panels soumis pour la conférence biannuelle de l'AKSE (2019).

Évaluateur ad hoc de projets de recherche pour des bourses de terrains allouées au sein du Réseau des études sur la Corée (RESCOR) et de l'École française d'Extrême-Orient (EFEO).

Évaluateur ad hoc pour le prix de thèse de l'Association française d'études chinoises (AFEC, 2015-2019).

Évaluateur ad hoc pour le prix de thèse de l'Association française pour l'étude de la Corée (AFPEC, 2019).

Membre ad hoc des comités de recrutement du personnel du RESCOR.

Membre de comités de suivi individuel (CSI) de thèse à l'université Paris Diderot.

Recherche/Groupes de travail

2015-2020 : Membre (vice-directeur) du Réseau des études sur la Corée (RESCOR), financé par l'Academy of Korean Studies. Co-responsable des matériaux pédagogiques avec Stéphane Thévenet. URL : <http://www.reseau-etudes-coree.univ-paris-diderot.fr/>

2015- : Membre du groupe de travail « Circulation interactive des savoirs Chine-Occident et la constitution du savoir sinologique (XVIIe-XVIIIe siècles) », Centre d'études sur la Chine moderne et contemporaine de l'EHESS. Animé par Isabelle Landry-Deron et Danielle Elisseeff.

2013-2015 : Membre du projet « Korean Law and History », dirigé par Marie S. Kim et Jérôme Bourgon, à l'École normale supérieure de Lyon et l'université de Genève. URL : <http://korlah.org>

2011-2014 : Membre du groupe de travail « Pluralité culturelle et religieuse en Corée et en Asie orientale », équipe ASIES de l'Inalco. Animé par Kim Daeyeol.

2010-2015 : Rattaché au projet ANR (Agence Nationale de la Recherche) « Legalizing Space in China », dirigé par Jérôme Bourgon. URL : <http://lsc.chineselegalculture.org/>

2010-2012 : Membre pilote, avec Aurélien Laroulandie et Kim Daeyeol, d'un groupe de travail transversal Chine-Corée-Japon, intitulé « Circulations et contacts en Asie orientale (XV^e-XX^e siècles) ».

2007-2009 : Membre du groupe de travail « Histoire socio-culturelle de la Corée aux XVIII^e et XIX^e siècles : Étude et traduction des correspondances de Tasan Chöng Yagyong (1762-1836) », Centre Corée de l'EHESS. Animé par Kim Daeyeol.

2005- : Membre du groupe de travail « Études coréennes – Traductions des sciences sociales », Centre Corée de l'EHESS. Animé par Alain Delissen.

Bourses d'études et de recherche

2013-2014 : Käte Hamburger Kolleg visiting research fellow au Centre d'études religieuses de l'Université de la Ruhr à Bochum.

2009-2011 : Bourse de la Korea Foundation (Graduate Studies Fellowship).

2000-2002 : Bourse du Ministère chinois de l'Éducation (*Jiaoyu bu*).

Participation à l'organisation de colloques et de journées d'étude

2019 : (12 juin. Organisateur principal) Journée d'étude des jeunes chercheurs en études chinoises, organisée par l'Association française d'études chinoises, Paris.

2019 : (21 janvier. Organisateur principal) Journée d'étude des masteurants et doctorants en études coréennes et est-asiatiques pré-modernes, organisée en collaboration avec le département de chinois classique de l'université nationale de Pusan, à l'université Paris Diderot.

2018 : (15-16 juin) Journées d'études internationales « Chinese Objects and their Lives / La vie des objets en Chine », organisées par l'Association française d'études chinoises (AFEC), Paris.

2016 : (4 juin. Organisateur principal) Journée d'étude « Portraits de famille », organisée par l'Association française d'études chinoises, Paris.

2012 : (28-29 juillet) Congrès « IMCAS Asia », organisé par l'IMCAS, à Shanghai.

2009 : (1-2 octobre) The 5th Biennial Tasan International Symposium « Society and Culture in Tasan's Time in Korea and East Asia », Paris.

2008-2012 : (janvier) Congrès annuel de l'IMCAS au Palais des Congrès, Paris.

Interprétation

Depuis 2008 : Interprète en chinois et coréen pour le cabinet Nicolas Rick à l'Office Français de Protection des Réfugiés et Apatrides (OFPRA) et à la Cour Nationale du Droit d'Asile (CNDA).

2005 : (16-20 juin) Interprète du professeur Yu Keping, de l'Université de Pékin, invité à Paris par la Fondation pour l'innovation politique (Fondapol).

2004 : (12-15 juin) Interprète du professeur Yu Keping, invité à Paris par la Fondation pour l'innovation politique.

Langues maîtrisées

Anglais: Courant

Chinois: Courant. Obtention en 2002 du HSK (Chinese Proficiency Test) niveau 10 (supérieur).

Coréen: Courant. Obtention en 2003 du premier prix au concours d'expression en langue coréenne du Centre culturel coréen de Paris.

Japonais: Bon niveau

Allemand : Intermédiaire.

Latin : Lu.

Mandchou : Lu (en cours d'apprentissage).

Adhésion à des associations académiques/universitaires

Association for Asian Studies (AAS)

Association for Korean Studies in Europe (AKSE)

Association Française d'Études Chinoises (AFEC) : vice-président (2015-2019)

Association Française pour l'Étude de la Corée (AFPEC) : membre ordinaire du bureau (2019-...)

EHESS Alumni

European Association for Chinese Studies (EACS)

International Society for Chinese Law and History (ISCLH)

Royal Asiatic Society - Korea Branch (RASKB)

Society for the Study of Chinese Religions (SSCR)

Responsabilités administratives dans la section d'études coréennes, université de Paris (UP)

- Responsable du Master (depuis 2019)
- Responsable des M1 (depuis 2019)
- Responsable de la section d'études coréennes, UFR LCAO (2016-2019)
- Membre élu au Conseil scientifique de LCAO (depuis 2019)
- Membre élu au Conseil d'UFR de LCAO (depuis 2016)
- Responsable des L2 (2018-2019)
- Responsable des stages au niveau licence (2015-2019)
- Correspondant de la bibliothèque centrale pour la section d'études coréennes (depuis 2015)
- Responsable de la Newsletter de l'AKSE pour la section d'études coréennes (2015-2019)
- Encadrement de projets personnels tuteurés (PPT, depuis 2015)
- Responsable des L3 (2015-2019)
- Responsable du tutorat (2015-2016)
- Responsable de l'engagement étudiant (2015-2016)

Cours dispensés (à UP, sauf mention contraire)

Cours actuellement dispensés

- Droit en Asie orientale (M1-M2, depuis 2019). Séminaire partagé avec Frédéric Constant (Université de Nice) et Isabelle Konuma (Inalco).
- Géographie de la Corée (L1, depuis 2015). Cours partagé avec Philippe Cadène, et également assuré en 2012-2013 (UPD) et en 2015-2016 (Inalco).
- Histoire de l'Asie orientale (L1-L2, depuis 2019). Cours partagé avec Matthias Hayek et Emmanuel Poisson.
- Histoire médiévale de la Corée (L2, depuis 2019).
- Histoire pré-moderne de la Corée (L2, depuis 2015). Cours également assuré en 2010-2011 (Inalco) et en 2011-2013 (UPD).
- Histoire de la Corée (ancienne, médiévale et pré-moderne). Trois à six séances, selon les années, dans le cadre d'un cours sur l'histoire de l'Asie (depuis 2015, ENS Ulm). Cours également assuré entre 2013 et 2015 à l'ENS de Lyon (avec seulement trois séances sur le Chosŏn).
- Perfectionnement au chinois classique (M2, depuis 2015).
- Sinographie 1 et 2 (L1, depuis 2019).
- Autoformation linguistique en ligne sur Moodle (L2S3). Responsable du cours.

Autres cours assurés les années antérieures

- Anthropologie du religieux en Corée (M1, 2017-2019). Séminaire partagé avec Florence Galmiche.
- Autoformation linguistique en ligne sur Moodle (L1S1). Responsable du cours et des exercices de civilisation pour cette même autoformation aux semestres S1, S2 et S3.
- Échanges et migrations en Corée (L2, 2015-2016).
- Études en sciences sociales et humaines (L3, 2016-2019). Cours d'introduction au droit coréen à partir de documents en langue coréenne.
- Exercices en sinographie (L2, 2012-2013 et depuis 2015). Cours également assuré à l'Inalco (sous l'intitulé « Sinogrammes ») entre 2007 et 2012, puis en 2015-2016.
- Exercices méthodologiques (L1, 2015-2017). Cours partagé avec un(e) collègue.
- History of Law in Korea (Niveau Master, 2014-2015, Ruhr-Universität Bochum).
- Institutions coréennes (L1, 2007-2012, Inalco).
- Introduction à la culture de la Corée (L1, 2017-2018). Cours partagé avec plusieurs collègues.
- Introduction à l'histoire de la Corée contemporaine (L1, 2015-2017). Cours partagé avec plusieurs collègues.
- Langue chinoise, niveaux débutant, intermédiaire et avancé (2004-2009, ICOGES).
- Méthodologie en études coréennes (M1, 2015-2019). Cours partagé avec plusieurs collègues d'UPD et Inalco.
- Sinogrammes (L1, 2015-2019, à l'Inalco). Cours également assuré à UPD en 2012-2013, sous l'intitulé « Introduction aux caractères sino-coréens ».
- Sinogrammes 3 (L3, 2011-2012, Inalco). Cours de perfectionnement.

- Traduction, coréen-français (L3, 2012-2013, puis 2015-2016).

Dossiers et mémoires de master (direction et jury à UP, sauf mention contraire)

Direction de dossiers de M1 (13)

- Adélie Avril (boursière de la Korea Foundation), « Petite histoire du vin en Corée : entre importations et production locale », 2019.
- Anne-Émilie Govin, « Le chamanisme et la campagne anti-superstition en Corée au début des années 1970 », 2019.
- He Lin, « Entre Tano et Duanwu, un conflit culturel autour d'une fête traditionnelle en Corée et en Chine », 2019.
- Leyla Karaagac, « La torture judiciaire en Corée : Des réformes de la violence légale et leurs limites à la fin du Chosŏn (XVIII^e-XIX^e siècles) », 2018.
- Mélanie Bachmann, « La Hallyu, un outil du développement du secteur touristique sud-coréen? », 2017.
- Marie Baudet, « Le tourisme sur l'île de Cheju à partir des années 1960 », 2017.
- Marion Delarche, « Le récit historique dans *Li Chin* (2007) de Shin Kyung-Sook », 2017.
- Jamaa Gangojch, « Les écoles alternatives sud-coréennes », 2017.
- Lee Kangsan, « Le *susi* : nouveau mode d'admission à l'université et facteur d'inégalités sociales en Corée du Sud », 2017.
- Clara Belloc, « L'abolition du crime d'adultère par la Cour constitutionnelle sud-coréenne : débats et changements », 2016.
- Ghariba Benmamar, « La culture populaire japonaise en Corée du Sud : De la censure à l'ouverture », 2016.
- Hélène Duportail, « Le droit à l'avortement contre une vie : les voix de la jeunesse face à une pratique illégale en Corée du Sud », 2016.
- Solène Hingray, « L'évolution de l'homosexualité dans la société sud-coréenne du XXI^e siècle », 2016.

Jury de dossiers de M1 (6)

- Alexandre Le Marchand, « Étude de l'ironie dans la narration du roman *Pour l'empereur !* d'Yi Munyŏl : traiter de la modernisation de la Corée par le biais de la métafiction » (dir. Jeong Eun-Jin), Inalco, 2019.
- Nastassja Dumontet-Demarcy, « La culture du tatouage en Corée du Sud : Une situation juridique complexe » (dir. Florence Galmiche), 2018.
- Gulsen Kilci, « Un *hoehoe* des Yuan à la cour de Ch'ungnyŏl (r. 1274-1308) : une analyse de la Biographie de Chang Sullyong du *Koryŏsa* » (dir. Yannick Bruneton), 2018.
- Anne-Lise Allègre, « Du manhwa au webtoon : d'un format papier à un format numérique » (dir. Kim Jin-Ok), 2017.
- Asna Said-Nassur, « L'évolution de la ville de Séoul et du *kohyang* à travers la musique : De la grande ville froide au nouveau village natal ? » (dir. Florence Galmiche), 2017.

- Céline Yong, « Du *webtoon* au *drama* :Le cas d'*Incomplete life* et de *Cheese in the trap* » (dir. Kim Jin-Ok), 2016.

Jury de mémoires de M2 (5)

- Pierre-Antoine Kapfer, « “Au-delà de la Mer de l’est” La présence chinoise dans le Japon de la période de Muromachi » (dir. Matthias Hayek), 2019.
- Gulsen Kilci, «Les représentations du couple royal formé par Kongminwang et Hwiüi Noguk Taejang Kongju au Koryö et au Chosön : tentative d’interprétation historique » (dir. Yannick Bruneton), 2019.
- Linda Lau, « L’émigration hakka vers les Mascareignes, du début du XIX^e siècle à 1949 » (dir. Éric Guerassimoff et Catherine Capdeville), Inalco, 2018.
- Rémi Jaury, « La mission lazarisite de Mongolie durant les premières années du mandat de Jean-Joseph-Martial Mouly (1835-1842) », (dir. Nathalie Kouamé), 2017.
- Clément Pitorre, « Lecture et relectures du *Söyugyönmun* : Rééditions, réécritures et remaniements des *Observations d’un voyage en Occident* », (dir. Alain Delissen), EHESS, 2017.